



Sámediggi
Sámedigge
Sámiediggie
Saemiedigkie

ČOAHKKINBEAVDEGIRJI 2019:6
SAMMANTRÄDESPROTOKOLL 2019:6

§ 48-56

Giellalávdegoddi/Språknämnden

Čoahkkinbeaivvit

2019-10-02

Luleju

Báiki ja áigi/Plats och tid

Luleju
Golggutmánu 2 b./ 2 oktober dii./kl. 09.30 – 16.30

Mearrideaddjit/Beslutande

Lars Miguel Utsi, ságadoalli/ordförande
Åsa Blind, áirras/ledamot
Krihke Nordling, áirras/ledamot
Agneta Rimpi, áirras/ledamot

Iežá oasseváldi/
Övriga deltagare

Ingegerd Vannar, čalli/sekreterare

Paragrafat/Paragrafer

48-56

Dárkkisteaddji/Justerare

Vuolláičállosat/
Underskrifter

čalli/sekreterare.....
Ingegerd Vannar

ságadoalli/ordförande
Lars Miguel Utsi

dárkkisteaddji/justerare.....
Krihke Nordling

*Dárkkástus lea dieđihuvvon almmuhantávvalis.
Justeringen har tillkännagivits enligt anslag.*

Orgána/Organ

Sámedikki giellalávdegoddi/Sametingets språknämnd

Čoahkkínbeaivi/Sammanträdesdatum

2019-10-02

Ilmmuhanbeaivi/Datum för anslags uppsättande

20/1 - 20

Beavdegirji vurkensadji/
Förvaringsplats för protokollet

Sámedikki hálddahus, Giron/
Sametingets kansli, Giron

Vuolláičála/Underskrift

.....

§ 48 Fastställande av föredragningslista

Nämnden beslutar

att fastställa föredragningslistan enligt nedan:

- | | | |
|--------|---|---------------|
| § 48 | Fastställande av föredragningslista | |
| § 49 | Val av justerare | |
| § 50 | Föregående protokoll | |
| § 51 | Budget | |
| § 51.1 | Budgetuppföljning t o m okt 2019 | <i>bilaga</i> |
| § 51.2 | Budgetuppföljning korttidsstudiebidrag | <i>bilaga</i> |
| § 51.3 | Budgetunderlag 2021 – 2023 | <i>bilaga</i> |
| § 52 | International Year of Indigenous Languages 2019, IYIL 2019 | <i>bilaga</i> |
| § 53 | Committee of Experts of the European Charter for Regional or Minority Languages, 10 oktober Stockholm | |
| § 54 | Uppföljningsrapport Nationella minoriteter | <i>bilaga</i> |
| § 55 | Övriga frågor | |
| § 55.1 | Information från kansliet | |
| § 56 | Mötesplan | |

§ 49 Val av justerare

Nämnden beslutar

att utse Krihke Nordling till justerare.

§ 50 Föregående protokoll

Dokument:

./. - Språknämndsprotokoll 2019:5

Föredragande: Lars Miguel Utsi

Språknämndens protokoll 2019:5 är justerat men ej anslagits.

Nämnden beslutar

att lägga föregående protokoll 2019:5 till handlingarna.

§ 51 Budget

§ 51.1 Budgetuppföljning t o m okt 2019

Dokument:

./.

- Budgetuppföljning okt 2019

Föredragande: Rikard Östling

Nämnden beslutar

att lägga informationen till handlingarna.

§ 51.2 Budgetuppföljning korttidsstudiebidrag

Dokument:

./.

- Budgetuppföljning korttidsstudiebidrag sept 2019

Föredragande: Ingegerd Vannar

Nämnden beslutar

att lägga informationen till handlingarna.

§ 51.3 Budgetunderlag 2021 - 2023

Dokument

./.

- Budgetunderlag 2021 – 2023

./.

- Budgetunderlag NM 2021 - 2023

Föredragande: Lars Miguel Utsi

Nämnden beslutar

att godkänna budgetunderlagen för 2021 - 2023 enligt bilagorna.

§ 52 IYIL 2019

Dokument

- 2019 International Year of Indigenous Languages
- Språknämndsprotokoll 2018-05-14—15, § 23
- SPR:s rådsprotokoll 2018-05-15, sak 3/2018
- SPR:s handlingsplan 2018-05-15-2019-08-19, punkt 2.2
- Språknämndsprotokoll 2018-06-18, § 34.1
- SPR:s styrelseprotokoll 2018-06-28, sak 48/2018
- SPR:s verksamhetsplan 2018-05-15-2019-08-19, punkt 2.2
- Språknämndsprotokoll 2018-09-11---12, § 45.1
- Styrelseprotokoll 2018-10-09—12, § 193
- Språknämndsprotokoll 2018-12-05, § 53
- Styrelseprotokoll 2018-12-12—14, § 238
- Skrivelse Uppmaning inför internationella året för urfolksspråkåret, 2018-12-17 , dnr 8.2.6-2018-1573
- Språknämndsprotokoll 2019-02-05, § 6.4
- Begäran om komplettering 2019-02-18, dnr 8.2.6-2018-1573
- Styrelseprotokoll 2019-02-21, § 33
- Komplettering till Sametingets skrivelse med anledning av det internationella urfolksspråkåret 2019-03-04, dnr 8.2.6-2018-1573
- Regeringsbeslut 2019-04-18, Uppmaning till Sametinget att genomföra språkaktiviteter
- Styrelseprotokoll 2019-06-11--13, § 116
- Språknämndsprotokoll 2019-06-13—14, § 24
- Språknämndsprotokoll 2019-06-13—14, § 28.1
- Towards the Strategic Outcome Document of the 2019 International Year of Indigenous Languages
- Språknämndsprotokoll 2019-08-27—28, § 41
- Inbjudan språkseminarium 12-14 november 2019

Föredragning: Lars Miguel Utsi

Sametinget har i december 2018 genom skrivelse till Kulturdepartementet uppmanat Sverige att delta och uppmärksamma det internationella året för urfolksspråk. Sametinget framförde även att myndigheten har behov av extra resurser för att möjliggöra olika språkaktiviteter i syfte att uppmärksamma det internationella året för urfolksspråk och synliggöra de samiska språken. Sametinget har kompletterat skrivelsen med en handlingsplan med möjliga aktiviteter som myndigheten kan genomföra under det internationella året för urfolksspråk.

Regeringen har uppdragit Sametinget att under 2019 genomföra språkaktiviteter i syfte att uppmärksamma det internationella året för urfolksspråk (IYIL 2019) genom att främja samiska språk och samisk kultur. Sametinget får för uppdragets genomförande använda högst 800 000 kronor under 2019.

Sametinget har augusti 2019 erhållit "Towards a Strategic outcome Document of the 2019 International year of Indigenous Languages" där det finns möjlighet för Sametinget att inkomma med synpunkter på dokumentet.

Nämnden beslutade den 11-13 juni 2019

att uppdra till språknämnden besluta om genomförande av regeringsuppdraget, i syfte att uppmärksamma det internationella året för urfolksspråk.

att ett samnordiskt arrangemang genomförs för språkarbetare och översättare under okt 2019 med en budget på 300 000 kr.

att ett riksdagsseminarium genomförs under nov - dec 2019 med en budget på 100 000 kr.

att ett språkseminarium genomförs under nov 2019 med en budget på 400 000 kr i syfte att påbörja språknämndens kartläggning av de samiska språkens behov.

Nämnden beslutade den 27 -28 augusti 2019

att avsätta 200 000 kr från "Aktiviteter Språkåret" inom verksamhet 2234 i Sametingets budget till kartläggning av de samiska språkens behov,

att kansliet bereder ärendet vidare,

att uppdra till ordföranden och kansliet att i samråd med nämnden formulera och skicka in synpunkter om dokumentet om "Towards the Strategic Outcome Document of the 2019 International Year of Indigenous Languages".

Kansliet informerar om arbetet med aktiviteterna inom IYIL 2019

Nämnden beslutar

att omfördela budget för regeringsuppdraget enligt följande, för samnordiskt arrangemang 300 000 kr, språkseminarium 450 000 kr och riksdagsseminarium 50 000 kr.

att uppdra till kansliet att bereda ärendet vidare.

**§ 53 Committee of Experts of the European Charter for
Regional or Minority Languages, 10 oktober Stockholm**

Dokument

./ - Skuggrapport

Föredragande: Lars Miguel Utsi

Sametinget har i juni 2019 erhållit Sveriges sjunde rapport till Europarådet under den europeiska stadgan om landsdels- eller minoritetsspråk från Kulturdepartementet. I samband med Sveriges sjunde rapportering finns det möjlighet för Sametinget att inlämna en skuggrapport till Europarådet. Sametinget har erhållit en inbjudan från Europarådet till möte 9 okt 2019 i Luleå eller möte 10 okt 2019 i Stockholm där det finns möjlighet att överlämna skuggrapport och avge synpunkter angående Sveriges sjunde rapport angående europeiska stadgan om landsdels- eller minoritetsspråk.

En skuggrapport är utarbetad och rapporten kommer att översättas till engelska.

Nämnden beslutar

att föreslå styrelsen att godkänna skuggrapporten med föreslagna ändringar.

§ 54 Uppföljningsrapport nationella minoriteter

Dokument

./ - Enkät nationella minoriteter

Föredragande: Ellen Omma

Sametinget och Länsstyrelsen i Stockholm inlämnar årligen en uppföljningsrapport utifrån det minoritetspolitiska arbetet till regeringskansliet. I årets uppföljningsrapport 2019 kommer det att genomföras en fördjupad uppföljning med fokus på kommuners och regioners mål och riktlinjer då kravet

på att samtliga kommuner och regioner antar mål och riktlinjer trädde i kraft den 1 januari 2019. Syftet med detta tema är att få fram en nulägesbild, ett nolläge, inför myndigheternas fortsatta arbete med kommuners och regioners systematiska arbete inom minoritetspolitiken. Genom detta fokus tillgodoses även minoritetsorganisationernas önskemål om att belysa mål och riktlinjer i uppföljningsrapporten. En enkät kommer att skickas till samtliga kommuner och regioner i landet.

Kansliet informerar om arbetet med uppföljningsrapport nationella minoriteter

Nämnden beslutar

att kansliet bereder ärendet vidare.

§ 55 Övriga frågor

§ 55.1 Information från kansliet

Föredragande: Ingegerd Vannar

Information om personalärenden, Giellagáldu

Information om tjänsten, språk- och utbildningschef

Information om skolverkets remiss kursplan i grundskolan

Information om minoritetsspråkskonferens i Stockholm, 4 dec 2029

Nämnden beslutar

att lägga informationen till handlingarna.

§ 56 Mötesplan

Föredragande: Lars Miguel Utsi

Nämnden beslutar

att nästa språknämndsmöte hålles i samband med språkseminariet 12-14 november 2019 i Luleå.

Ordförande avslutar mötet / Ságadoalli loahpaha čoahkkima